

DIN EN ISO 9073-8



ICS 59.080.30

Einsprüche bis 2024-10-16
Vorgesehen als Ersatz für
DIN EN ISO 9073-8:1998-10

Entwurf**Textilien –****Prüfverfahren für Vliesstoffe –****Teil 8: Bestimmung der Durchdringzeit von Vliesstoffauflagen
(simulierter Urin) (ISO/DIS 9073-8:2024);****Deutsche und Englische Fassung prEN ISO 9073-8:2024**

Nonwovens –

Test methods –

Part 8: Determination of liquid strike-through time (simulated urine) for nonwoven
coverstocks (ISO/DIS 9073-8:2024);

German and English version prEN ISO 9073-8:2024

Nontissés –

Méthodes d'essai –

Partie 8: Détermination du temps de transpercement des liquides (urine artificielle)
(ISO/DIS 9073-8:2024);

Version allemande et anglaise prEN ISO 9073-8:2024

Anwendungswarnvermerk

Dieser Entwurf mit Erscheinungsdatum 2024-08-16 wird der Öffentlichkeit zur Prüfung und Stellungnahme vorgelegt.

Weil das beabsichtigte Dokument von der vorliegenden Fassung abweichen kann, ist die Anwendung dieses Entwurfs besonders zu vereinbaren.

Stellungnahmen werden erbeten

- vorzugsweise online im Norm-Entwurfs-Portal von DIN unter www.din.de/go/entwuerfe bzw. für Norm-Entwürfe der DKE auch im Norm-Entwurfs-Portal der DKE unter www.entwuerfe.normenbibliothek.de, sofern dort wiedergegeben;
- oder als Datei per E-Mail an textilnorm@din.de möglichst in Form einer Tabelle. Die Vorlage dieser Tabelle kann im Internet unter www.din.de/go/stellungnahmen-norm-entwuerfe oder für Stellungnahmen zu Norm-Entwürfen der DKE unter www.dke.de/stellungnahme abgerufen werden;
- oder in Papierform an den DIN-Normenausschuss Textil und Textilmaschinen (Textilnorm), 10772 Berlin oder Am DIN-Platz, Burggrafenstr. 6, 10787 Berlin.

Es wird gebeten, mit den Kommentaren zu diesem Entwurf jegliche relevanten Patentrechte, die bekannt sind, mitzuteilen und unterstützende Dokumentationen zur Verfügung zu stellen.

Gesamtumfang 22 Seiten

DIN-Normenausschuss Textil und Textilmaschinen (Textilnorm)

Nationales Vorwort

Das Dokument prEN ISO 9073-8:2024 wurde vom Technischen Komitee ISO/TC 38 „Textiles“ in Zusammenarbeit mit dem Technischen Komitee CEN/TC 248 „Textilien und textile Erzeugnisse“ erarbeitet, dessen Sekretariat von BSI (Vereinigtes Königreich) gehalten wird.

Das zuständige nationale Normungsgremium ist der Arbeitsausschuss NA 106-02-10 AA „S Spulerei, Spinnereimaschinen und Nonwoven; SpA zu ISO/TC 72/SC 1, ISO/TC 72/SC 3 und ISO/TC 38/WG 9“ im DIN-Normenausschuss Textil und Textilmaschinen (Textilnorm).

Um Zweifelsfälle in der Übersetzung auszuschließen, ist die englische Originalfassung beigelegt. Die Nutzungsbedingungen für den deutschen Text des Norm-Entwurfes gelten gleichermaßen auch für den englischen Text.

Für die in diesem Dokument zitierten Dokumente wird im Folgenden auf die entsprechenden deutschen Dokumente hingewiesen:

ISO 139:1993	siehe	DIN EN ISO 20139:1992-09 <i>(beide zurückgezogen)</i>
ISO 3696:1987	siehe	DIN ISO 3696:1991-06

Aktuelle Informationen zu diesem Dokument können über die Internetseiten von DIN (www.din.de) durch eine Suche nach der Dokumentennummer aufgerufen werden.

Änderungen

Gegenüber DIN EN ISO 9073-8:1998-10 wurden folgende Änderungen vorgenommen:

- a) der Titel wurde von „*Textilien — Prüfverfahren für Vliesstoffe — Teil 8: Bestimmung der Durchdringzeit von Flüssigkeiten (simulierter Urin)*“ in „*Vliesstoffe — Prüfverfahren — Teil 8: Bestimmung der Durchdringzeit von Vliesstoffauflagen (simulierter Urin)*“ geändert;
- b) das Dokument wurde redaktionell überarbeitet und an die aktuellen Gestaltungsregeln angepasst.

Nationaler Anhang NA (informativ)

Literaturhinweise

DIN EN ISO 20139:1992-09, *Textilien; Normalklimate für die Probenvorbereitung und Prüfung (ISO 139:1973); Deutsche Fassung EN 20139:1992*

DIN ISO 3696:1991-06, *Wasser für analytische Zwecke; Anforderungen und Prüfungen; Identisch mit ISO 3696:1987*

– Leerseite –

September 2024

prEN ISO 9073-8

Textilien – Prüfverfahren für Vliesstoffe – Teil 8: Bestimmung der Durchdringzeit von Vliesstoffauflagen (simulierter Urin) (ISO/DIS 9073-8:2024)

Nonwovens – Test methods – Part 8: Determination of liquid strike-through time (simulated urine) for non-woven coverstocks (ISO/DIS 9073-8:2024)

Nontissés – Méthodes d'essai – Partie 8: Détermination du temps de transpercement des liquides (urine artificielle) (ISO/DIS 9073-8:2024)

Inhalt

	Seite
Europäisches Vorwort	3
Vorwort	4
1 Anwendungsbereich	5
2 Normative Verweisungen	5
3 Begriffe	5
4 Kurzbeschreibung	6
5 Materialien und Reagenzien	6
6 Gerät	6
7 Probenahme	7
8 Vorbereitung und Konditionierung der Proben	7
9 Durchführung	7
10 Angabe der Ergebnisse	7
11 Prüfbericht	7
Anhang A (informativ) Bilder	9

Bilder

Bild A.1 — Durchdringungsplatte	9
Bild A.2 — Schnittdarstellung der Durchdringungsplatte entlang der Mittellinie des 25-mm-Hohlraums	10

Europäisches Vorwort

Dieses Dokument (prEN ISO 9073-8:2024) wurde vom Technischen Komitee ISO/TC 38 „Textiles“ in Zusammenarbeit mit dem Technischen Komitee CEN/TC 248 „Textilien und textile Erzeugnisse“ erarbeitet, dessen Sekretariat von BSI (Vereinigtes Königreich) gehalten wird.

Dieses Dokument ist derzeit zur parallelen Umfrage vorgelegt.

Dieses Dokument wird EN ISO 9073-8:1998 ersetzen.

Rückmeldungen oder Fragen zu diesem Dokument sollten an das jeweilige nationale Normungsinstitut des Anwenders gerichtet werden. Eine vollständige Liste dieser Institute ist auf den Internetseiten von CEN abrufbar.

Anerkennungsnotiz

Der Text von ISO/DIS 9073-8:2024 wurde von CEN als prEN ISO 9073-8:2024 ohne irgendeine Abänderung genehmigt.